



ILUSTRE MUNICIPALIDAD DE PUCÓN

Decreto N° 1769  
Pucón, 22/06/2009

Dirección de Administración y Finanzas  
AREA MUNICIPAL

La Alcaldía ha decretado con esta fecha lo siguiente.

Vistos :

- 1.- El Presupuesto de Ingresos y Gastos aprobados para el presente año.
- 2.- Las facultades que me confiere la Ley N° 18.695. Ley Orgánica Constitucional de Municipalidades Aprobado por DFL N°1 2006 Interior.
- 3.- Decreto Exento N° 2578 emitido con fecha 18 de diciembre del año 2008, que delega la función de Firma por orden de la Sra. Alcaldesa a la Administradora Municipal.

## DECRETO

a Dirección de Administración  
Y Finanzas, pagara a Don  
La cantidad de \$  
Por concepto de  
Fecha de Pago

: AGUAS ARAUCANIA S.A. Rut 099561030-2  
: 19,950 DIECINUEVE MIL NOVECIENTOS CINCUENTA PESOS  
: JARDIN LAS CAMPANITAS, CORPORACION JUDICIAL  
: 22/06/2009

DOCUMENTO	NUMERO	FECHA	MONTO \$
BOLETA	7892388	22/06/2009	11,050
BOLETA	8116173	22/06/2009	8,900

Anótese comuníquese y Archívese.

Contabilícese el presente gasto a las cuentas Presupuestarias que se indican.

CÓDIGO CUENTA	DETALLE	DEBE	HABER
215-22-05-002-000-000	Agua		19,950
532-05-00-000-000-000	Servicios Básicos	19,950	
215-22-05-002-000-000	Agua	19,950	
111-02-01-000-000-000	BANCO MUNICIPAL		19,950
Sumas Iguales		39,900	39,900

## REFRENDACION

Cuenta	215-22-05-002-000-000		
Presupuesto Vigente	30,766,000		
Total Comprometido	22,874,316		
Saldo x Comprometer	7,891,684		

SECRETARIO MUNICIPAL

DIRECCION DE  
CONTROL

DIRECTOR DE CONTROL

ADMINISTRADORA

DIREC. DE ADM. Y FINANZAS

33866

**Pucón**  
centro del SUR de CHILE

Avda. Bernardo O'Higgins 483 Pucón. Fono: (45) 293000 Fax: 293085 Email: pucon@munitel.cl



ISMAEL VÉRGARA DELGADO  
DELL PILLAN # 651, Pucón  
Pucon



AA0010961 NNNNN 8116173 0010652

RUTA : 631007022483

NºCLIENTE:

870797-9

Su Consumo

Lectura Actual (08-06-2009)	2233
Lectura Anterior (09-05-2009)	2203
Consumo Periodo	30
M3 Descontables	-22,00
Consumo Facturado	8,00

Pagos Del Periodo (28-05-2009)

\$ 22.750

Detalle de su cuenta

Cargos fijos	\$943
Consumo agua potable	\$2.936
Servicio alcantarillado	\$2.612
Tratamiento de aguas servidas	\$2.392
<b>Total Servicios Mes</b>	<b>\$8.883</b>

Total Venta Mes

\$8.883

Ajuste Sencillo Crédito  
Ajuste Sencillo Débito

\$-32  
\$49

TOTAL A PAGAR

\$ 8.900

RUT:99.561.030-2  
BOLETA ELECTRONICA

Nº 8116173

AGUAS ARAUCANÍA S.A.  
Casa Matriz:  
Vicuña Mackenna 0202, Temuco.  
Giro: Captación, purificación  
y distribución de agua.  
RUT: 99.561.030-2  
www.aguasaraucania.cl

FONOCIENTE  
600-200-4545

SII - Temuco G. Urrutia 146

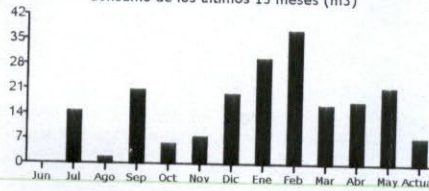
TOTAL A PAGAR

\$8.900

VENCIMIENTO

30-06-2009

Consumo de los últimos 13 meses (m3)



Información Adicional

FECHA EMISIÓN

12-06-2009

Tarifa Publicada  
Diario Austral 14 Marzo 2009  
Factor de Cobro  
Nº de Medidor  
Diámetro de Medidor  
Grupo Tarifario

1  
00763  
19  
3

Aguas Araucanía le informa

Tarifas Incluyen I.V.A.

- Cargo fijo: \$ 943
- Metro cúbico (m3) agua potable: \$ 366,94
- Metro cúbico (m3) agua potable periodo punta: \$ 372,21
- Metro cúbico (m3) agua potable sobreconsumo: \$ 882,37
- Metro cúbico (m3) alcantarillado: \$ 326,34
- Metro cúbico (m3) tratamiento aguas servidas: \$ 299,11

CH. ARA. C 08563066 00870797  
12/06/2009 10:11:38-DjEx0j-31  
MONTO PAGADO: 8900  
DONACION: O JACQUELINE  
OBLIGADO Nº 5723  
DEVENGADO Nº 2522  
DECRETO Nº

\*PLANTAS DE TRATAMIENTO DE AGUAS SERVIDAS EN OPERACIÓN:  
Quitratúe, Lastarria, Gorbea, Cunco, Pucón, Nueva Tolitén,  
Pitruquén y Villarica

AMF IMPRENTA ALFREDO MOLINA FLORES S.A. - AV. DUEÑAS 3700 - MACUL - RUT: 99.002000 - 9



## INFORMACIÓN DE INTERÉS

### CONCEPTOS DE LA CUENTA

#### PROMEDIO DESCONTABLE

Se cobra un promedio al no disponer de la lectura del medidor por causa ajena a su funcionamiento. Corresponde al promedio de los últimos 6 consumos efectivos y se ajustará en la próxima factura.

#### PROMEDIO NO DESCONTABLE

Se cobra un promedio al no disponer de la lectura del medidor por encontrarse destruido, detenido, retirado o sustraído.

#### PRORRATEO

Fracción de la diferencia del consumo general que corresponde cobrar a su departamento o vivienda de condominio, que se rige por ley de copropiedad.

#### MÍNIMO

La propiedad no registra consumo.

### PAGO CON CHEQUE

Debe ser extendido cruzado y nominativo a nombre de AGUAS ARAUCANIA S.A. Los pagos se abonarán provisoriamente a la cuenta. Si el cheque es devuelto por cualquier circunstancia, se considerará impago el consumo.

## Algunos consejos prácticos

Para cuidar el agua y sus instalaciones

### Cuide los grifos

Nos sirven a todos y salvan vidas.

### No arroje químicos tóxicos al desagüe

No contamine nuestro medioambiente.

### No arroje basura en las cañerías

Está penado por ley y causa graves problemas.

### Evite fugas

Revise sus instalaciones interiores y exteriores.

### CENTROS DE ATENCIÓN Y PAGO

Angol	Lautaro N° 47
Cajón	Avenida Urrutia N° 825
Cunco	Orompello N° 837
Cherquenco	Japón S/N
Chol Chol	Chamil S/N
Imperial	Riquelme N° 266
Pucón	General Urrutia N° 148
Temuco	Centro De Pago: Manuel Bulnes N° 762
	Atención Clientes: Andrés Bello N° 942. Local 11
Traiguén	Grat. Lagos 901
Victoria	Lagos N° 680 P. 2
Villarrica	General Urrutia N° 815
Collipulli	Lautaro N° 1145

### CENTROS DE ATENCIÓN

Cap. Pastene	Caupolicán N° 310	Los Sauces	Anibal Pinto N° 461
Carahue	Almagro N° 170	Loncoche	Bilbao N° 98
Cunco	Orompello N° 837	Lumaco	Carlos Condell N° 90
Ercilla	Ercilla N° 434	Minico	21 De Mayo N° S/N
Freire	Errazuriz N° 515	Pitrufquén	Vicuña Mackenna N° 941
Galvarino	Freire N° 690	Pto. Saavedra	Ejército N° 1039 - A
Gorbea	Ramón Freire N° 500	Puren	Villagra N° 429
Lautaro	Matta N° 831	Quitrhue	Panamericana S/N
Llancún	Pidenco N° 155	Renaico	Cementerio N° 196
Lonquimay	Gabriela Mistral N° 605	Toltén	22 De Mayo N° 545
	Colón N° 950	Vilcún	Rupanco S/N
		Curacautín	Yungay N° 145

### CENTROS DE PAGO EXTERNO

Freire	21 de mayo N° 499	Purén	Imperial N° 667	Curacautín	O'Higgins N° 750	Carahue	Caupolicán N° 203-A
Lautaro	O'Higgins N° 745 local 8	Collipulli	O'Carroll N° 1086	Lonquimay	O'Higgins N° 1495	Pto. Saavedra	Av. Ejército N° 1009-B
Vilcún	Av. Prat N° 167	Los Sauces	Anibal Pinto N° 461	Nva Imperial	Anibal Pinto N° 200	Nva. Toltén	San Martín N° 4
Renaico	Comercio N° 184	Cap. Pastene	Pedro Montt N° 586	Nva Imperial	Av. República N° 789	Gorbea	Cockranne N° 536
Victoria	Lagos 591 - A.	Curacautín	O'Higgins N° 401	Carahue	Lautaro N° 297	Loncoche	Barros Arana N° 24
Ercilla	Comercio 589						

### CONTÁCTENOS



#### VISÍTENOS

[WWW.AGUASARAUCANIA.CL](http://WWW.AGUASARAUCANIA.CL)

- Baje su boleta
- Vea su estado de cuenta
- Infórmese de tarifas y servicios
- Envíenos sus requerimientos o reclamos



Regístrese en nuestro nuevo sistema WEB "CUENTA CLIENTE"

Y podrá recibir su cuenta mensual a su correo electrónico, ver su estado de cuenta, ver el estado de sus solicitudes y reclamos ¡y mucho más!

#### LLÁMENOS

**FONOCIENTE**  
**600-200-4545**

Atención de emergencias y servicio al cliente las 24 horas

### OTRAS FORMAS DE PAGO

#### CAJAS EXTERNAS



#### PAGO PAC

Banco Santander Santiago  
Banco Bice  
Banco Edwards-Citi  
Banco BCI  
Banco Scotiabank (Sud Americano)

#### PAGO PAT

Tarjetas de crédito

#### PAGO WEB

**SERVIPAG.COM**





# COMPROBANTE DE PAGO

Comprobante de Pago  
Empresa: AGUAS ARAUCANIA  
Nº Cliente: 00867970  
Dirección: URUGUAY # 620  
Fecha: 23/06/2009 10:10:47  
Monto Pagado: 11.050  
Total: 11.050  
Cajero: JACQUELINE GONZALEZ

T:99.561.030-2  
BOLETA ELECTRONICA

Nº 7892388

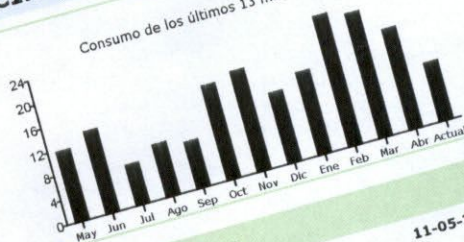
Temuco G. Urrutia 146

TOTAL A PAGAR

VENCIMIENTO Corte en Trámite

\$29.250

Consumo de los últimos 13 meses (m3)



## Información Adicional

### FECHA EMISIÓN

Tarifa Publicada  
Diario Austral 14 Marzo 2009  
Factor de Cobro  
Nº de Medidor  
Diámetro de Medidor  
Grupo Tarifario

Límite de Sobreconsumo

11-05-2009

1  
12077  
13  
3  
40

## Aguas Araucanía le informa

Tarifas Incluyen I.V.A.

- Cargo fijo: \$ 943
- Metro cúbico (m3) agua potable: \$ 366,94
- Metro cúbico (m3) agua potable periodo punta: \$ 372,21
- Metro cúbico (m3) agua potable sobreconsumo: \$ 882,37
- Metro cúbico (m3) alcantarillado: \$ 326,34
- Metro cúbico (m3) tratamiento aguas servidas: \$ 299,11
- Metro cúbico (m3) alcantarillado: \$ 326,34
- Metro cúbico (m3) tratamiento aguas servidas: \$ 299,11
- Metro cúbico (m3) alcantarillado: \$ 326,34
- Metro cúbico (m3) tratamiento aguas servidas: \$ 299,11

\*SERVICIO AFECTO A SUSPENSIÓN DE SUMINISTRO A PARTIR DE 29/05/2009.  
TIPO DE CORTE: LLAVE DE PASO VALOR CORTE \$ 3.683.  
VALOR REPOSICIÓN \$ 3.683 DEUDA IMPAGA: \$ 18.200

I. MUNICIPALIDAD DE PULLEN

DIRECC. DE ADM. Y FINANZAS

OBLIGADO Nº 5724

DEVENGADO Nº 2523

PLANTAS DE TRATAMIENTO DE AGUAS SERVIDAS EN OPERACIÓN:

Quitratúe, Lastarria, Gorbea, Cunco, Pucón, Nueva Tolón, Pitruquén y Villarica

TOTAL A PAGAR



Timbre Electrónico SII  
Res. 74 del 2005. - Verifique Documento: www.sii.cl

TOTAL A PAGAR

VENCIMIENTO

FECHA EMISIÓN

Nº CLIENTE:

BOLETA ELECTRONICA Nº

\$ 29.250

Corte en Trámite

11-05-2009

867970-3

7892388



001078923880086797000029250

Una empresa  
Aguas Nuevas



## INFORMACIÓN DE INTERÉS

### CONCEPTOS DE LA CUENTA

#### PROMEDIO DESCONTABLE

Se cobra un promedio al no disponer de la lectura del medidor por causa ajena a su funcionamiento. Corresponde al promedio de los últimos 6 consumos efectivos y se ajustará en la próxima factura.

#### PROMEDIO NO DESCONTABLE

Se cobra un promedio al no disponer de la lectura del medidor por encontrarse destruido, detenido, retirado o sustraído.

#### PRORRATEO

Fracción de la diferencia del consumo general que corresponde cobrar a su departamento o vivienda de condominio, que se rige por ley de copropiedad.

#### MÍNIMO

La propiedad no registra consumo.

### PAGO CON CHEQUE

Debe ser extendido cruzado y nominativo a nombre de AGUAS ARAUCANIA S.A. Los pagos se abonarán provisoriamente a la cuenta. Si el cheque es devuelto por cualquier circunstancia, se considerará impago el consumo.

### CENTROS DE ATENCIÓN Y PAGO

Angol  
Cajón  
Cunco  
Cherquenco  
Chol Chol  
Imperial  
Pucón  
Temuco  
Traiguén  
Victoria  
Villarrica  
Collipulli

Lautaro N° 47  
Avenida Urrutia N° 825  
Ormpello N° 837  
Japón S/N°  
Chamili S/N°  
Riquelme N° 266  
General Urrutia N° 148  
Centro De Pago: Manuel Salas N° 762  
Atención Clientes: Andrés Bello N° 942, Local 11  
Lagos N° 901  
Lagos N° 680 P. 2  
General Urrutia N° 815  
Lautaro N° 1145

### CENTROS DE PAGO EXTERNO

Freire  
Lautaro  
Vilcún  
Renaico  
Victoria  
Ercilla

21 de mayo N° 499  
O'Higgins N° 745 local 8  
Av. Prat N° 167  
Comercio N° 184  
Lagos 591 - A.  
Comercio 589



### CENTROS DE ATENCIÓN

Cap. Pastene  
Carahue  
Cunco  
Ercilla  
Freire  
Galvarino  
Gorbea  
Lautaro  
Lastarria  
Lican Ray  
Lonquimay

Caupolicán N° 310  
Almagro N° 170  
Ormpello N° 837  
Ercilla N° 434  
Errazuriz N° 515  
Freire N° 690  
Ramón Freire N° 500  
Matta N° 831  
Pidenco N° 155  
Gabriela Mistral N° 605  
Colón N° 950

Los Sauces  
Loncoche  
Lumaco  
Mininco  
Pitrufrúen  
Puren  
Renaico  
Toltén  
Vilcún  
Curacautín

Anibal Pinto N° 461  
Bilbao N° 98  
Carlos Condell N° 90  
21 De Mayo N° S/N°  
Vicuña Mackenna N° 941  
Ejército N° 1039 - A  
Villagra N° 429  
Panamericana S/N°  
Cementerio N° 196  
22 De Mayo N° 545  
Rupanco S/N°  
Yungay N° 145

cliente: 000-5990-3  
Documento: 000-5990-3  
Para depositar en Cta. Cte.

### AGUAS ARAUCANIA

### CONTACTENOS

#### VISÍTENOS

WWW.AGUASARAUCANIA.CL

- Baje su boleta
- Vea su estado de cuenta
- Infórmese de tarifas y servicios
- Envíenos sus requerimientos o reclamos



Regístrese en nuestro nuevo sistema WEB "CUENTA CLIENTE"

Y podrá recibir su cuenta mensual a su correo electrónico, ver su estado de cuenta, ver el estado de sus solicitudes y reclamos ¡y mucho más!

#### LLÁMENOS

FONOCIENTE

600-200-4545

Atención de emergencias y servicio al cliente las 24 horas

### OTRAS FORMAS DE PAGO

#### CAJAS EXTERNAS

SERVIPAG

Sencillo

CajaVecina

#### PAGO PAC

Banco Santander Santiago  
Banco Bice  
Banco Edwards-Citi  
Banco BCI  
Banco Scotiabank (Sud Americano)  
Banco Chile  
Banco Itaú  
Banco Security  
Banco del Desarrollo  
Banco Falabella  
Banco BBVA  
Banco Corpbanca  
Banco Estado

#### PAGO PAT

Tarjetas de crédito

Transbank

#### PAGO WEB

SERVIPAG.COM

miscuentas.com

La Solución Global a Todos sus Pagos

"Como Cuidamos del Agua... Cuidamos de Usted"

WWW.SANTANDERSANTIAGO.CL

ORDEN DE INGRESO

TRIBUTO		FOLIO	133
RUT	005656327-K	FECHA	17/06/2009
NOMBRE	URIBE CID ROBERTO SEGUNDO		
DIRECCIÓN			

CONCEPTO  
REINTEGRO SERVICIOS BASICOS DEPENDENCIAS CORPORACION ASISTENCIA JUDICIAL : AGUA \$ 5.635.- LUZ \$ 21.301.- (INCLUYE INTERESES Y REPOSICION) TOTAL INGRESO 26.936.-

Item	Cuenta	Denominación	Valores (\$)
5	115-08-99-001-000-000	REINTEGROS VARIOS	26,936
Unidad giradora		SUB TOTAL	26,936
DEVOLUCIONES Y REINTEGROS		I.P.C.	
Girador		INTERESES	
LILIAN		TOTAL	

UNIDAD GIRADORA	CAJERO MUNICIPAL

FORMA DE PAGO EFECTIVO ____	
CHEQUE _____	
PAGADA EN CAJA N°	1
N° Ingreso	109404
Fecha de pago	17/06/2009